

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Hij **komt tegen een boom terecht*** » (« *Il vient contre un arbre* »).

On y trouve la forme verbale « ***komt ... terecht*** », provenant du verbe « **TERECHT** *komen* », dit « à particule séparable », lui-même construit sur l'infinitif « **KOMEN** ».

Quand « **TERECHT** *komen* » est conjugué, cela entraîne en néerlandais une séparation de la particule « **TERECHT** » de son infinitif proprement dit et son **REJET**, derrière le complément (« *tegen een boom* »), à la fin de la phrase. Pour le phénomène du **REJET** du verbe (ou d'une de ses composantes), lisez notre synthèse en couleurs :

<http://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>



Te laat !... Ik hoorde een schot !... Daar is de dader !



Hij loopt ons recht in de armen ! We hebben hem, Joeki !



DE ROVER VUURT EN BERTRAND LAAT ZICH VAN HET PAARD VALLLEN MAAR KOMT TEGEN EEN BOOM TERECHT .

MAAR PLOTS DOET EEN VERBLINDEND LICHT HET PAARD VERSCHRIKT STEIGEREN .

